VERŻJONI ELETTRONIKA



*Suppliment tal-Gazzetta tal-Gvern ta' Malta Nru. 18,945, 24 ta' Lulju, 2012*
*Taqsima B*

**A.L.246 tal-2012**

## KOSTITUZZJONI TA' MALTA

### Regolamenti tal-2012 li jemendaw ir-Regolamenti tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku

BIS-SAĦĦA tas-setgħat mogħtija bl-artiklu 121 tal-Kostituzzjoni ta' Malta, il-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku, bil-kunsens tal-Prim Ministru, għamlet ir-regolamenti li ġejjin:

Titolu.

**1.** (1) It-titolu ta' dawn ir-regolamenti hu Regolamenti tal-2012 li jemendaw ir-Regolamenti tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku, u għandhom jinqraw u jiftiehmu ħaġa waħda mar-Regolamenti tal-1960 tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku, hawnhekk iżjed 'il quddiem imsejħa "ir-regolamenti prinċipali".

A.L. 32 ta' l-1960.

(2) Dawn ir-regolamenti għandhom jidħlu fis-seħħ b'effett immedjat, ħlief kif ġej:-

(a) ir-regolament 9 għandu jidħol fis-seħħ fl-14 ta' Settembru 2012, u

(b) ir-regolament 11 għandu jidħol fis-seħħ fil-15 ta' Novembru 2012.

Sostituzzjoni tar-regolament 2 tar-regolamenti prinċipali.

**2.** Minflok ir-regolament 2 tar-regolamenti prinċipali għandu jidħol dan li ġej:

2. F'dawn ir-regolamenti, kemm-il darba r-rabta tal-kliem ma tkunx teħtieġ xort'oħra:

"Tifsir.

"Chairperson" tfisser iċ-*Chairperson* tal-Kummissjoni, u tinkludi d-*Deputy Chairperson* jew kull persuna oħra maħtura biex taġixxi temporanjament ta' Chairperson;

"kap ta' dipartiment" tfisser il-kap ta' xi dipartiment tal-Gvern elenkat fit-Tieni Skeda li tinsab mal-Att dwar

Kap. 497.

l-Amministrazzjoni Pubblika, imma għall-fini ta' dawn ir-regolamenti tinkludi wkoll:

(a) Segretarji Permanenti; u

(b) kull uffiċjal pubbliku ieħor jew awtorità oħra, li ma jkunux kap ta' dipartiment, li lilhom tkun ġiet delegata s-setgħa li jaħtru persunal skond l-artikolu 110 tal-Kostituzzjoni;

u "dipartiment tal-Gvern" jew "dipartiment" għandha tinftiehem skont hekk:

Iżda d-Direttur jew id-Direttur Ġenerali li jkun responsabbli għall-immaniġġar tar-riżorsi umani f'xi ministeru jista', jekk is-Segretarju Permanenti tal-ministeru hekk jordna, jaġixxi taħt dawn ir-regolamenti f'isem is-Segretarju Permanenti jew f'isem il-kap ta' xi dipartiment li jaqa' taħt is-sorveljanza ta' dak is-Segretarju Permanenti;

"membru" tfisser kull membru tal-Kummissjoni kif ukoll iċ-*Chairperson*, id-*Deputy Chairperson*, u membru temporanju;

"Panel ta' Għażla Permanenti" tfisser panel imwaqqaf skond ir-regolament 14 (1);

"Prinċipju tal-mertu" għandha tiftiehem skont artikolu 21 tal-Att dwar l-Amministrazzjoni Pubblika;

"Segretarju Eżekuttiv" tfisser is-Segretarju Eżekuttiv tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku;

"Segretarju Permanenti" tfisser persuna maħtura skont artikolu 92(3) tal-Kostituzzjoni;

"Segretarju Permanenti Ewlieni" tfisser il-persuna maħtura skont l-artikolu 14 tal-Att dwar l-Amministrazzjoni Pubblika.

Emendi li japplikaw fir-regolamenti prinċipali.

**3.** (1) Minflok il-kliem "Chairman" u "Deputy Chairman", kull fejn jinsabu, għandhom jidħlu l-kliem "Chairperson" u "Deputy Chairperson" rispettivament.

(2) Minflok il-kliem "Prim Ministru", kull fejn jinsabu minbarra fir-regolament 13, għandhom jidħlu l-kliem "Segretarju Permanenti Ewlieni".

(3) Minflok il-kliem "President ta 'Malta", kull fejn jinsabu minbarra fir-regolamenti 3(1) u 13, għandhom jidħlu l-kliem "Prim Ministru".

Jemenda r-regolament 3 tar-regolamenti prinċipali.

**4.** Fis-subregolament (1) tar-regolament 3 tar-regolamenti prinċipali, minflok il-kliem "Il-President ta' Malta jista'" għandhom jidħlu l-kliem "Il-Prim Ministru għandu".

Jissostitwixxi r-regolament 4 tar-regolamenti prinċipali.

**5.** Minflok ir-regolament 14 tar-regolamenti prinċipali għandu jidħol dan li ġej:

"Delega ta' xi setgħat jew dmirijiet.

4. Il-Kummissjoni tista' b'riżoluzzjoni tiddelega liċ-*Chairperson* jew lil membru ieħor jew membri oħra kull waħda mis-setgħat jew dmirijiet tal-Kummissjoni barra mill-għoti ta' parir lill-Prim Ministru fil-ħwejjeġ li ġejjin li jolqtu uffiċjal pubbliku:

(1) tmiem ta' ħatra;

(2) azzjoni ta' dixxiplina;

(3) meta jirtira mis-servizz pubbliku min jgħalaq ħamsin sena jew wara; u

(4) meta jiġġedded servizz ta' prova."

Jemenda r-regolament 11 tar-regolamenti prinċipali.

**6.** Ir-regolament 11 tar-regolamenti prinċipali għandu jiġi emendat kif ġej:

(a) fil-paragrafu (d), minflok il-kelma "maħtura;" għandha tidħol il-kelma "maħtura." ; u

(b) il-paragrafu (e) għandu jiġi mħassar.

Jissostitwixxi r-regolament 12 tar-regolamenti prinċipali.

**7.** Minflok ir-regolament 12 tar-regolamenti prinċipali għandu jidħol dan li ġej:

"Kriterji li għandhom jiġu mħarsa.

12. Meta tkun qiegħda tagħmel rakkomandazzjonijiet għall-ħatra jew il-promozzjoni ta' uffiċjali fis-servizz pubbliku, il-Kummissjoni għandha tara li jinżamm grad għoli ta' effiċjenza

meħtieġa fis-servizz pubbliku. Vakanzi għandhom jiġu mxandra permezz tal-pubblikazzjoni ta' sejħiet għal applikazzjonijiet li għandhom, bla ħsara għar-regolament 13 –

(a) ikunu jqisu kif dovut lil uffiċjali li jkollhom il-kwalifika u li jkunu jservu fis-servizz pubbliku; u

(b) fil-każ ta' uffiċjali fis-servizz pubbliku, jieħdu kont tal-meritu, esperjenza u kwalifiki qabel l-anzjanità fis-servizz:

Iżda jekk il-Kummissjoni tkun sodisfatta li, fiċ-ċirkostanzi, sejħa għall-applikazzjonijiet ma tkunx adatta, din tista' tagħmel ir-rakkomandazzjonijiet tagħha mingħajr dik is-sejħa għall-applikazzjonijiet jew xandir ieħor.".

Jemenda r-regolament 13 tar-regolamenti prinċipali.

**8.** Ir-regolament 13 tar-regolamenti prinċipali għandu jiġi emendat kif ġej:

(a) minflok il-kliem "skond ir-regolament 12 (ċ)" għandhom jidħlu l-kliem "skont ir-regolament 12"; u

(b) il-kliem "għal u f'isem il-President ta' Malta" għandhom jitħassru.

Jissostitwixxi r-regolament 14 tar-regolamenti prinċipali.

**9.** Minflok ir-regolament 14 tar-regolamenti prinċipali għandu jidħol dan li ġej:

"*Panels* ta' Għażla Permanenti u *boards* ta' għażla.

14. (1) Is-Segretarju Permanenti ta' kull ministeru għandu, bla ħsara għall-approvazzjoni tal-Kummissjoni, jistabbilixxi *Panel* ta' Għażla Permanenti magħmul minn persuni idoneji u kompetenti li darba kienu uffiċjali pubbliċi u, jew li mhumiex uffiċjali pubbliċi.

(2) Il-membri tal-*Panel* ta' Għażla Permanenti għandhom iservu fuq dak il-*panel* għal perjodu ta' erbgħa u għoxrin xahar hekk li dan il-perjodu jista' jiġġedded, bla ħsara għall-approvazzjoni tal-Kummissjoni, għal perjodi oħra ta' tnax-il xahar:

Iżda membru ta' Panel jista' jitneħħa mill-

Kummissjoni, skont id-diskrezzjoni tagħha, f'kull waqt.

(3) Meta jkunu qegħdin jiġu ikkunsidrati rakkomandazzjonijiet għall-ħatra jew il-promozzjoni ta' xi uffiċjal fis-servizz pubbliku, il-Kummissjoni tista' –

(a) tikkonsulta lil kull min ikun jidhirilha; u

(b) tieħu l-parir ta' *board* ta' għażla mwaqqaf mill-kap ta' dipartiment, li jista' jaħtar fih uffiċjali pubbliċi idoneji u kompetenti u, jew persuni elenkati fil-Panel tal-ministeru rilevanti:

Iżda l-*board* ta' għażla għandu jkun jinkludi ta' l-inqas persuna waħda li tkun uffiċjal pubbliku li għadu jokkupa dik il-kariga.".

(4) Ħlief safejn il-Kummissjoni tista' tordna mod ieħor, ebda *board* tal-għażla m'għandu jinkludi:

(a) membri tal-persunal tas-segretarjat tal-Prim Ministru, jew ta' ministru, jew ta' segretarju parlamentari, jew

(b) persuni li għandhom kariga fl-istruttura amministrattiva ta' partit politiku, jew

(ċ) kull uffiċjal ta' *trade union* li tirrappreżenta applikanti għall-vakanza li ser timtela'; jew

(d) kull persuna oħra li tista' ssib ruħha, jew tidher li ssib ruħha, f'sitwazzjoni ta' konflitt ta' interess jekk titpoġġa fuq il-*board* tal-għażla.

(5) Jekk persuna tiġi maħtura fuq *board* tal-għażla minkejja sub-regolament (4), jew sub-regolament (4) isir applikabbli għal dik il-persuna wara l-ħatra tagħha fuq il-*board* tal-għażla, dik il-persuna għandha tinforma b'dan lill-kap tad-dipartiment, li għandu jissostitwixxi dik il-persuna bħala *Chairperson* jew membru tal-*board* tal-għażla, sakemm l-ebda kandidat ma jkunx diġà ġie ntervistat jew inkella evalwat b'xi mod ieħor mill-*board* tal-għażla, f'liema każ il-kap tad-dipartiment għandu jfittex direzzjonijiet mill-Kummissjoni.

Jissostitwixxi r-regolament 15 tar-regolamenti prinċipali.

**10.** Minflok ir-regolament 15 tar-regolamenti prinċipali għandu jidħol dan li ġej:

"Proċedura.

15. Sabiex taqdi dmirijietha taħt dawn ir-regolamenti, il-Kummissjoni tista' tistabbilixxi, jew tara li tiġi stabbilita permezz ta' direttivi u linji gwida maħruġin bl-approvazzjoni tagħha mis-Segretarju Permanenti Ewlieni, il-proċedura li għandha tiġi segwita f'dak li għandu x'jaqsam mal-applikazzjonijiet, kif ukoll il-proċeduri ta' kull board ta' għażla maħtur mill-kap ta' dipartiment biex jintervista lill-kandidati."

Jissostitwixxi r-regolament 17 tar-regolamenti prinċipali.

**11.** Minflok ir-regolament 17 tar-regolamenti prinċipali għandu jidħol dan li ġej:

"Ħatriet u promozzjonijiet.

17. Fil-ħatra u promozzjoni ta' uffiċjali pubbliċi għal postijiet jew pożizzjonijiet li għalihom is-setgħa li jaħtar jew li jagħti promozzjoni ma tkunx ġiet delegata permezz ta' Strument ta' Delega taħt artikolu 110 (1) tal-Kostituzzjoni mill-Prim Ministru, il-proċedura li ġejja għandha tiġi segwita:

(a) Meta jkun hemm vakanza f'dipartiment u l-kap tad-dipartiment iqis li għandhom jissejħu applikazzjonijiet biex timtela l-vakanza, huwa għandu jieħu azzjoni xierqa biex jistieden applikazzjonijiet minn uffiċjali pubbliċi, jew minn uffiċjali pubbliċi u oħrajn, skont il-każ.

(b) Jekk, fil-fehma tal-kap tad-dipartiment, huwa improbabbli li jinstab kandidat kwalifikat biex jimla l-vakanza, huwa għandu jagħmel arranġamenti għat-taħriġ li jwassal għall-akkwist tal-kompetenza meħtieġa.

(ċ) Il-kap tad-dipartiment għandu jiżgura li kull sejħa għall-applikazzjonijiet maħruġa mid-dipartiment tiegħu tkun konformi mal-liġijiet applikabbli, u ma' kwalunkwe dispożizzjonijiet oħra applikabbli li jirregolaw l-eliġibbiltà għall-post vakanti; u fil-ħruġ ta' dawn is-sejħiet għall-applikazzjonijiet, il-kap tad-dipartiment għandu jaġixxi skont dawk id-direttivi u linji gwida maħruġa mill-Kummissjoni u kwalunkwe direttivi u linji gwida rilevanti maħruġa mis-Segretarju Permanenti Ewlieni bi ftehim mal-Kummissjoni skont l-Att dwar l-Amministrazzjoni Pubblika.

(d) Il-Kummissjoni tista', fuq inizjattiva tagħha stess, jew wara petizzjonijiet jew rappreżentazzjonijiet mill-applikanti, jew wara sottomissjonijiet formali mis-Segretarju Permanenti Ewlieni li d-direttivi u linji gwida rilevanti mhumiex qed jiġu osservati, tinvestiga kull proċess ta' għażla.

(e) Fejn il-Kummissjoni ssib li hemm ksur tad-dispożizzjonijiet ta' dawn ir-regolamenti jew xi direttivi u linji gwida applikabbli, jew fejn il-Kummissjoni ssib li proċess tal-għażla ma sarx skont il-prinċipju tal-mertu, tista' tieħu tali azzjoni kif jidhrilha li hu xieraq bħala rimedju, inkluż:

(i) is-sospensjoni jew terminazzjoni ta' proċess tal-għażla;

(ii) l-ikkanċellar ta' sejħa għall-applikazzjonijiet, u l-pubblikazzjoni sussegwenti ta' sejħa riveduta b'dawk l-emendi li l-Kummissjoni tista' tiddeċiedi;

(iii) l-annullament ta' riżultat tal-għażla;

(iv) il-ħruġ ta' rakkomandazzjoni lill-Prim Ministru għar-revoka ta' ħatra, suġġett għal regolament 23 (2), u

(v) il-ħruġ ta' rakkomandazzjonijiet lill-Prim Ministru jew lil awtoritajiet oħra kif xieraq, biex jittieħdu passi dixxiplinari jew kriminali kif jidhrilha xieraq fiċ-ċirkostanzi.

(f) Vakanzi fi, u li jappartjenu għas-servizz ġenerali għandhom ikunu rreklamati:

(i) mis-Segretarju Permanenti Ewlieni, jew

(ii) minn Segretarju Permanenti ieħor fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru li jista' jingħata nkarigu għal dan il-għan mis-Segretarju Permanenti Ewlieni, jew

(iii) fejn Ministru jkun ġie assenjat responsabbiltà għall-Amministrazzjoni Pubblika, is-Segretarju Permanenti ta' dak il-Ministeru;

u s-Segretarju Permanenti Ewlieni jew Segretarju Permanenti, skont kif ikun il-każ, għandu jitqies bħala l-kap tad-dipartiment għall-iskop tal-proċedura preskritta f'dan ir-regolament.

Jemenda r-regolament 19 tar-regolamenti prinċipali.

**12.** Fis-Subregolamenti (2) u (3) tar-regolament 19 tar-regolamenti prinċipali, il-kliem ", f'erba' kopji," għandhom, kull fejn jinsabu, jiġu mħassra.

Jemenda r-regolament 22 tar-regolamenti prinċipali.

**13.** Fir-regolament 22 tar-regolamenti prinċipali, minflok il-kliem "Jekk kap ta' dipartiment jirrakkomanda illi uffiċjal pubbliku li mhux kap ta' dipartiment għandu jaġixxi bħala kap ta' dipartiment, huwa għandu" għandhom jidħlu l-kliem "Jekk il-kap ta' xi dipartiment elenkat fit-Tieni Skeda li tinsab mal-Att dwar l-Amministrazzjoni Pubblika, jirrakkomanda li xi uffiċjal pubbliku ieħor għandu jaġixxi minfloku jew minflok wieħed mill-uffiċjali l-oħra fid-dipartiment tiegħu kif elenkati fit-tielet kolonna tal-imsemmija Tieni Skeda, il-kap ta' dipartiment għandu".

Jissostitwixxi r-regolament 23 tar-regolamenti prinċipali.

**14.** Minflok ir-regolament 23 tar-regolamenti prinċipali għandu jidħol dan li ġej:

"Skwalifika ta' kandidati u revoka ta' ħatriet.

23. (1) Il-Kummissjoni tista' tiskwalifika, jew jordna lill-*board* tal-għażla li jiskwalifika, applikant għal kariga pubblika li japplika għaliha artikolu 110 tal-Kostituzzjoni jekk -

(a) il-ħatra ta' dak l-applikant tkun kuntrarju għal-liġi, jew il-liġi ma tippermettix lil dak l-applikant li jwettaq id-dmirijiet tal-kariga jekk dan jiġi maħtur; jew

(b) l-applikant m'għadux jissodisfa r-rekwiżiti ta' eliġibbiltà għall-kariga; jew

(ċ) l-applikant ma jkunx jista' jwettaq id-dmirijiet tal-kariga minħabba diżabilità fiżika jew mentali, u mhuwiex possibbli li tingħata akkomodazzjoni raġonevoli biex ikun jista' jaqdi dmirijietu minkejja l-kundizzjoni tiegħu; jew

(d) l-applikant ikun, meta jinħatar, qabeż l-età stabbilita tal-irtirar; jew

(e) l-applikant għandu rekord kriminali li, fl-opinjoni tal-Kummissjoni, ma jagħmlux adatt għall-kariga; jew

(f) l-applikant kien imkeċċi mis-Servizz Pubbliku, jew għandu rekord dixxiplinarju li, fl-opinjoni tal-Kummissjoni, ma jagħmlux adatt għall-kariga; jew

(g) l-applikant jippreżenta informazzjoni skorretta dwar il-kwalifiki jew l-esperjenza tiegħu jew dwar kwistjonijiet oħra ta' rilevanza diretta għall-proċess tal-għażla; jew

(h) l-applikant jagħmel tentattivi biex jinfluwenza l-proċess tal-għażla permezz ta' rappreżentazzjonijiet lil membri tal-*board* tal-għażla, lil membri jew persunal tal-Kummissjoni, jew lil persuni oħra, b'mod li mhux permess b'dawn ir-regolamenti jew il-Public Service Management Code; jew

(i) il-Kummissjoni tikkunsidra li l-applikant ma jkunx adatt għall-kariga għal xi raġuni oħra:

Izda qabel ma tiddeċiedi dwar l-iskwalifika ta' applikant għal kwalunkwe mir-raġunijiet mogħtija f'paragrafi (ċ), (e), (f), (g), (h) u (i), il-Kummissjoni għandha tagħti l-opportunità lill-applikant li jissottometti rappreżentazzjonijiet bil-miktub.

(2) Minkejja kull dispożizzjoni oħra f'dawn ir-regolamenti jew xi regolamenti oħra magħmula taħt l-artikolu 121 tal-Kostituzzjoni, il-Kummissjoni tista' tirrakkomanda r-revoka ta' ħatra magħmula skont l-artikolu 110 tal-Kostituzzjoni jekk -

(a) il-ħatra manifestament ma kinitx konformi mal-prinċipju tal-mertu; jew

(b) il-persuna maħtura manifestament ma kienitx tissodisfa r-rekwiżiti ta' eliġibbiltà li kienu japplikaw għall-kariga li għaliha nħatret; jew

(ċ) il-persuna kisbet il-ħatra abbażi ta' frodi jew misrappreżentazzjoni; jew

(d) il-persuna maħtura mhix, jew m' għadhiex aktar, permessa bil-liġi li twettaq id-dmirijiet tal-kariga tagħha, jew m'għadx għandha l-kwalifiki li kienu jikkostitwixxu r-rekwiżiti tal-eliġibilita' għall-kariga; jew

(e) il-persuna maħtura m'għadhiex kapaċi li twettaq id-dmirijiet tal-post minħabba diżabilità fiżika jew mentali, u mhuwiex possibbli li tingħata akkomodazzjoni raġonevoli biex tkun tista' taqdi dmirijietha minkejja l-kundizzjoni tagħha; jew

(f) joħorġu raġunijiet serji ħafna li kienu jwasslu lill-Kummissjoni li tiskwalifika lill-persuna milli tiġi meqjusa għall-kariga, li kieku l-proċess tal-għażla ma ġiex konkluż:

Iżda qabel ma tirrakkomanda r-revoka ta' ħatra taħt dan is-sub-regolament, il-Kummissjoni għandha tavża lill-persuna maħtura u tagħtiha l-opportunità li tissottometti rappreżentazzjonijiet personalment u/jew permezz tar-rappreżentant tagħha;

Iżda wkoll l-ebda ħatra m'għandha tkun soġġetta għal revoka f'termini tal-paragrafi (a) jew (b) ta' dan is-sub-regolament jekk il-Kummissjoni ma tinnotifikax b'dan lill-persuna maħtura qabel ma jgħaddi l-perjodu ta' prova li japplika għal dik il-ħatra, jew, fil-każ ta' ħatra li ma tkunx soġġetta għal perjodu ta' prova, sa mhux aktar tard minn sena mid-data effettiva tagħha.

Iħassar ir-regolamenti 30 u 31 tar-regolamenti prinċipali.

**15.** Ir-regolamenti 30 u 31 tar-regolamenti prinċipali għandhom jiġu mħassra.

Sostituzzjoni tar-regolament 32 tar-regolamenti prinċipali.

**16.** Minflok ir-regolament 32 tar-regolamenti prinċipali għandu jidħol dan li ġej:

"Direttivi mill-Kummissjoni u strumenti ta' delega.

32. (1) Kull talba jew direttiva mill-Kummissjoni lil xi uffiċjal pubbliku, board jew awtorità, minbarra lill-Prim Ministru, li jwettqu funzjonijiet taħt dawn ir-regolamenti jew b'xi mod ieħor taħt l-awtorità jew f'isem il-Kummissjoni, għanda tiġi mħarsa minn kull uffiċjal pubbliku, board jew awtorità bħal dawk.

VERŻJONI ELETTRONIKA



(2) Strument ta' delega maħruġ taħt l-artikolu 110 tal-Kostituzzjoni jista' jidderoga minn dawn ir-regolamenti jew jagħmel disposizzjonijiet alternattivi għalihom, u l-istrument tad-delega għandu għalhekk ikollu preċedenza fuq dawn ir-regolamenti.".